

Az előfizetés ára:
 egész évre 8 frt.
 fél évre 4 frt.
 negyed évre 2 frt.
 Kérjegyzőknek és néptanítóknak:
 egész évre 6 frt., fél évre 3 frt.
 Egyes szám ára 10 kr.
 Előfizethető és egyes lapeldá-
 nyokat venni lehet a kiadóhiva-
 talban. Traub B. és társa, Valentin
 Károly, Böhm M., Luzsovics L.,
 Veldinger N.
 üzletében és a fődohánytözsében.
A hirdetések ára:
 Mindenkor árjegyzék szerint.
 Bélyeg-díj minden hirdetéskor 30 k.
 Nyilvterben egy sor . . . 10 kr.

PÉCS

Politikai vegyes tartalmu lap.

Hirdetéseket elfogad: Külföldön
 Berek J. és Társa Erfurthban
 Haasenstein és Vogler, Steiner A.
 Hamburgban, Daube G. L., Knoll
 Ignác Frankfurtban, Opelik A.,
 Schalek Henrik, Mosse Rudolf,
 Bécsben. Magyarországon: Neu
 berger és Braun, Goldberger A.
 V., Lang Lipót, Schwarcz Gyula
 Somogyi E. „Első magyar nemzet-
 közeli irodá-”ja, Budapestben, kiadó-
 hivatalunk és Janovszky H. királyi
 utczában levő hirdetések felvételi
 irodája Pécsétt.

Megjelen hetenkint kétszer: szerdán és szombaton.	Szerkesztőség: Király-utca 20. sz. Kiadóhivatal: Nepomuk-utca 10. sz. a posta mellett.	Kéziratok nem adatnak vissza.
--	---	----------------------------------

A képviselőválasztási visszaélések.

A kerékvágásba került országgyűlés ellenzéki szónokainak, valamint az ezek előtt járó ellenzéki sajtónak vesszőparipája a képviselőválasztási visszaélések.

Ezen visszaéléseknek különösen következő két neme az, mely kedvező czimül szolgál a kormánypárt elleni alaptalan kifakadásokra. Azt mondják: a hivatalbeli pressio és az etetés-itálás dönti el nálunk a választásokat. Jeremiadokat sirnak a felett, hogy a nemzet szabad választási jogát nem nyilváníthatja, mert ha e szabadválasztás utjáról el nem tereli a hivatalnok, akkor bizonyára eltereli az etetés és itálás.

Ez így csupán a kormánypárt ellen általános vádként felhozva a szembevetendő alaptalanság bélyegét hordja magán.

Nézzük: első sorban miben van, ki részéről és mily irányban gyakoroltatik az a sokszor említett hivatalos pressio.

Ezen kérdés szempontjából különbséget kell tennünk a városi és a vidéki kerületek között.

Ha a vidéki kerületeket vesszük tekintetbe, első pillanatra is nagy képtelenségnek tűnik fel a hivatalos pressio vádjá. Mert a vidéki kerületekben, melyek pedig a képviselők legnagyobb számát adják, nincs kinek a hivatalos pressiot gyakorolni, mert nincs ott olyan állami hivatalnok, ki a pressiot gyakorolhatná.

A járásbíró? vagy a többi járásbíró-sági tisztviselő? Eltekintve attól, hogy ezek a politikával nem foglalkoznak, mert nem érnek rá, sokkal jobban tisztelik a törvényt, hogy sem ilyenhez folyamodnának.

A szolgabíró és a többi közigazgatási tisztviselő pedig nem függnek a kormánytól. Ezek választott tisztviselők és így már mint ilyenek törekszenek független lenni. És mert előléptetést a kormánytól nem várhatnak, ha mégis kormánypártiak, meggyőződésből azok. Ha ennek folytán a párt érdekeit a törvény korlátain belül

támogatják, az még nem hivatalos pressio. Avagy a szolgabírónak és tisztársainak nem is szabad politikai véleménynyel birni? Igen is szabad — az ellenzéknek önmagától értetődő magyarázata szerint — de csak az ellenzéki megyékben és kerületekben.

Tehát kik azok a hivatalnokok, kik a vidéki kerületekben a hivatalos pressiot gyakorolhatják?

És mégis a lázongó ellenzék képes egy időre az egész országot elbolondítani, ilyen szembetűnően badar ráfogásokkal, a nélkül, hogy valakinek eszébe jutna bevezetni a frázis-gyártó politikusokat az életbe és ott megkérdezni, hol vannak hát azok a pressiót gyakorló hivatalnokok?

A városi kerületekben sem áll jobban a frázis-gyártó ráfogók állítása.

A törvénytsek férfaitól még feltételezni sem szabad, de tényleg nem is lehet azt, hogy ők magaszos hivatalukat a politika szolgálatába süllyesztenék. A pénzügyi tisztviselők, ismert módon, a politikától távol maradnak. Tehát ismét csak a városi választott

A „Pécs” tárczája.

Ezeregy éjszaka.
 (Megjelenik Nádor Kálmán kiadásában Budapestben, szöveg közé nyomott képekkel. — Ára füzetenként 25 krajczár.)
 Pécs, 1884. október 21.

Ki nem volt valaha gyermek? Ki nem hallott életében dajkamesét? S dajka-mese hangjainál elszenderedve, melyik gyermek nem látott fél-álomban napsugártól aranyozott — holdvilágtól ezüstözött mezőt, halmot és délibábtól előntött messzi-messzi rónát? — Messzi-messzi rónán ki nem hallotta az arany gyapjas nyájnak csengőjét, kolompját s a legeltető pásztor mélabus furulya-hangját? E töredezett, szóval alig kifejezhető álmok megvalósítása, életreköltése az „Ezeregy éjszaka.”

Az „Ezeregy éjszaka” meséjének fővázát az olvasók jó része ismeri, a művet akarván ismertetni azonban, mégis czélirányosnak tartom annak legalább kiinduló pontját nagy vonásokban elmondani.

A Szasszanidák királya Sahriár, nejét hűtlenségen kapván, megöleti s hogy neje hűségéről bizonyos legyen, elhatározza, hogy minden nap más feleséget vesz s azt a következő napon megöleti. E szándékát darab ideig véghez is viszi, a mely kegyetlenség nagy rémületbe ejti alattvalóit. Hasztalan minden

könyörgés, a király hajthatatlan, míg végre vezérének leánya, Seherazád, elhatározza, hogy neje lesz és kigyógyítja e vad szenvedélyéből. Az okos és felette szép Seherazád e tervét úgy viszi ki, hogy a királynak minden hajnalban elkezd mesélni s meséje legérdekesebb részénél félbeszakasztva elbeszélését, annak folytatását másnapra ígéri. Így mesél a királynak ezeregy éjszaka keresztül s végre tökéletesen meghódítja azt a női nemnek. E mesék csodaszép szövevényéből van alkotva az „Ezeregy éjszaka.” mely auralító bűbájával s ragyogó világával képes az olvasót édes csalódásba ringatni.

A világirodalomnak aligha van oly műve, mely naivságban, egyszerűségben versenyezhetne a keleti mesék és gyöngyfüzérével. S a világirodalomnak aligha van oly műve, mely a naivság, egyszerűség örve alatt annyi életbölcsességre tanítana bennünket, mint az „Ezeregy éjszaka” igénytelennek látszó meséi. Meg vannak azok népséite a gyermeki képzelődés minden kigondolható alakjával. Vannak itt jó, vannak rossz szellemek; bölcs kalifák, vérengző szultánok; beszélő halak, madarak; szellemidéző garabonczások; egy varázs-igére felbukkanó s megint eltűnő várak; kapukat őrző sárkányok, oroszlánok, tigrisek; szárnyas lovak, embereket elbíró griffek, hajókat magokhoz szívó delejes hegyek; földalatti, minden képzelhető kincsrel

megrakott paloták; gyémánt-darabokkal tele völgyek; törpek, óriások; nyomorúság, fényűzés; szegénység és gazdagság. Egyszerűek, igénytelenek ez elbeszélések s a mese hihetetlennek látszó keretében mégis oly dolgokat beszélnek el, melyeknek ha a csapongó képzelet által szőtt burkát lefejtjük, egy, az életben mindennap feltalálható egyszerű történet, egyszerű igazság áll előttünk. Egyszerűek, igénytelenek ez elbeszélések s bennök mégis a ragyogó képzeletalkotta képeknek mily bőségevel — a láncszemeként egymásból fejlődő és egymásba fonódó meséknek mily gazdag forrásával találkozunk. S ez egyes mesék egyszerű voltakban mily nagyszerűek, mily kerekdedek és egészek. Így elbeszélni csak a romlatlan izléssel bíró nép nyelve képes; így alakítani csak a nép-eposzt simára görgető idő keze alakíthat! Boldog nép, melynek ifju képzelettel teremtett derült alkotásai nem semmisülnek meg, vagy a századok romboló keze alatt nem válnak oly töredékké, melyekre az utókor fia fájó szívvel tekint, mert sejtja nagyszerű voltát azon egészeknek, melynek e töredékek csak silány és soha ki nem egészíthető darabjait képezik!

Egyszerűek, igénytelenek az „Ezeregy éjszaka” elbeszélései s mégis mindegyikből egy életigazságot, egy bölcs tanúságot olvas ki a figyelmes kutató. Az emberi gyarlóságának, emberi hiúságnak, kapzsiságnak, nagyra-

tisztviselők vannak hátra, kikre nézve a ráfogás a lehetőség határai között mozog. De ezek is, mint a megyebeliek, függetlenek a kormánytól, mit sem várhatnak a kormánytól, ha tehát azt támogatják, meggyőződésből teszik. Ez pedig még nem pressio.

A mi az etetést és itatást illeti, arra nézve is sokkal nagyobb szükség volt az ellenzéknek, mert a kormány-párti képviselők majdnem 50% egyhangulag lett megválasztva, ott pedig etetés-itatásra nincs szükség. A hol pedig az ellenzékkel szemben állt, az köztapasztalatu és országszerte ismert dolog, hogy az ellenzék kezdte, folytatta és nagyobb mértékben üzte az etetést, mint a kormánypárt, miután nagyobb szüksége is van rá, mert nagyjából választóit azon rétegekből sorozza, melyek bor és pálinka nélkül nem ismernek alkotmányos szabadságot.

Az egész tehát a vereségét előre látott ellenzék és sajtója által meg a választások előtt szépen kigondolt terv, melyről hallottunk énekelni már akkor, mikor a kormány-párt választási actióját meg sem indította, zengte ezt a dalt az ellenzék olyan kerületekről, hol a kormány jelöltet sem állított és zengi most, hogy a kormány erőszakosságát hirdesse. Ez jó dal lehet az ellenzék azon választóinak, kik bor és pálinka segítségével megválasztották képviselőiket, de az ország művelt közönsége az ellenzék ezen lármáján csak mosolyog.

„Ki vaját visz a fején, ne menjen a napra.“ K.

látásnak, kislelkűségnek s az emberi szív és lélek annyi ostorozható oldalának gazdag sorozatát találjuk itt kigunyolva, megbüntetve s a hol lehet megjavítva. Egy óriási tükör az egész, a melyben gyenge oldalát ki-ki megláthatja. De tükre e mellett a keleti erkölcsöknek, szokásoknak, a társadalmi- és állami élet sajátosságainak. A szereplők alakjai nem egy kiváltságos osztály személyei: él és cselekszik itt egymás mellett a koldustól a kalifaig a társadalomnak minden foglalkozásu embere s az ezek által előidézett árny és fény oly csodálatos világításba olvad össze, a melynél nézve, az ember bizonyos földöntúli zománczezel van bevonva, a nélkül, hogy emberi mivoltából ki lenne vetköztetve.

A keleti költészet e remekének egyrészt ezelőtt 50 évvel lefordította halhatatlan költőnk, Vörösmarty. E kiadás azonban rég lefűt a könyvpiacról. Azóta, mintegy 20 év előtt, Heckenast adta ki újra, de már az is elfogyott. Most, a koszosz költő fordítása után 50 évvel, e műnek, mely a világ összes nyelveire le van fordítva, új és teljes kiadásából 13 füzet van előtűnt Nádor Kálmán munkás és tevékeny könyvkiadónktól, kinek jelen vállalata rég érzett hiányt pótol; mert csakugyan óhajtott volt, hogy e kitűnő világirodalmi mű teljes kiadása magyar nyelven is meglegyen. A kiadásból, különösen a jó magyar nyelvű fordításban sokat nyer iro-

A kereskedelmi középiskolák.

Magyarországon a középiskola mondhatni a legújabb időkig kizárólag a gymnásiumból állott. A középiskola is, mint minden szervezet és intézmény, jó ideig egyéges volt s csak alig néhány évtizede vált két főágra s még kevesebb ideje, hogy nálunk a kétágu középiskolával egyenlő rangba helyezett más iskola-ágak is fejlődni kezdenek. A középiskola ezen új válfajait a közönség alig is ismeri, részint mert még fiatal hajtások s így gyümölsőt eddig alig hozhattak, részint mivel maig is elegenden vannak olyanok, kik e most serdülő iskoláknak létjogosultságát sem igen hajlandók elismerni s emiatt azok fejlesztésére nálunk maig is igen kevés tétetet. A társadalmi viszonyok fejlődése, az életmódok szaporodása és szaporításának szüksége a gyakorlati irányú iskolák szaporítását és fejlesztését jogosulttá, sőt elődázhatatlan szükségé tette. Nevezetesen a kereskedelmi iskolák elsősorban, a melyek az intéző körök és a nagy közönség figyelmét felhívják és támogatásukat megkívánják. A közönség nem igen érdeklődik ezek iránt, mert ilyen iskolák aránylag igen kevés van, vagy a hol már állítottak is, kivéve az elsőrendűeket, a közönség nem ismeri; céljokkal, szerkezetekkel épen nincs tisztában.

Nem lesz tehát talán időszerűen, ha néhány szót szólnunk azokról e helyen. Annival inkább, mivel nekünk is van Pécszet kereskedelmi középiskolánk, a mely azonban közönségnek, kormánynak egyaránt mostoha gyermeke, úgy, hogy feladatának csak nagy küzdelmek árán fel lehet meg.

A kereskedelmi iskoláknak közművelődésünk niveau-ja emelésében és annak terjesztésében jelentékeny szerepe lesz már a közel jövőben. Általában a többi szakiskolák közt főképp a kereskedelmiek vannak első sorban hivatva azon visszás állapot megszüntetésére, a mely a tudós pályákra tóduló nagy számából származott. Azok vannak hivatva a gyakorlati pályákról való alaposabb, helyesebb fogalmak és megfelelő képzettség terjesztése által azt eszközölni, hogy a jól

jövedelmező gyakorlati kereset-ágak ne heverjenek nálunk ezután is paragonon — illetőleg ne legyenek idegenek kezeiben, hanem megtörvén a tudományos pályákhoz való konok ragaszkodás, a tisztességes testi-munka nagyobb becsületet nyerjen, mint a minővei köztünk eddig dicsekedhetett.

A kereskedelmi középiskolának tüzetes célja: azon ifjak tudományos és szakszerű kiképzetése, a kik a kereskedés, forgalom, közgazdaság és ipar-vállalatok terén, valamint az állami, megyei és községi közigazgatás azon ágainál óhajtanak alkalmaztatni, melyekre a tisztviselők minősítéséről szóló 1883. I. t. cz. a kereskedelmi középiskolát végzett ifjakat képesítettnek nyilváníta.

Nevezett törvényczikk szerint a kereskedelmi középiskolák egyenlők a gymnásiumokkal és reáliskolákkal s mint ilyenek, növendékeiket képesítik a szorosán vett kereskedelmi pályákon kívül még:

a) a postai szakra. Itt lehetnek gyakorok, tisztok és főtisztok.

b) a pénztári szakra, melynél lehetnek: központi állam-pénztári és adóhivatali tisztviselők, köztörvényhatósági pénztárnokok, alpenztárnokok, ellenőrök, könyvvezetők, gyámpénztárnokok, államhidaknál ellenőrök és pénztárnokok.

c) a kezelési szaknál lehetnek: dohány-árús raktári, lottó-igazgatósági hivatalnokok, telekkönyv-vezetők.

e) a zálogházaknál mint zálogházi igazgatók, ellenőrök, könyvelők, pénztárnokok és ellenőrzési számtisztek.

Végre d) képesíti a kereskedelmi középiskola növendékeit — ha 2 év alatt az állami-számviteltani vizsgákat leteszik — a számvevőségi szaknál ellenőrségre, továbbá alkalmazhatókká teszik növendékeiket minden állami hivatalnál és intézetnél, nevezetesen a ministeriumoknál, megyéknél és városoknál, pénzügyigazgatóságoknál, adófelügyelőségeknél, illeték-kiszabási és adóhivataloknál, a dohány-jövedéknél, az állami jóság-igazgatóságoknál, a bányászatnál és pénzverésnél, az államnyomdánál, a lotto-, posta- és távirat-igazgatóságoknál, tébolydák- kórházak stb.-nél.

dalmunk, de sokat nyer maga az olvasó közönség is, melynek izlését a sajtó proletárjai, naturalisztikus fércművek és idegrázó franczia remegények által napról-napra igyekeznek megmegtéyezni. Am nyargaljanak máskor, koruk ferde izlésének bökölva, a naturalizmus vesszőparipáján; ám forduljon el időről-időre az emberek szeme a tisztán esztetikai széptől — előbb-utóbb visszatérnek hozzá, mert a test csak test, de a lélek, az ideál . . . örökre szép marad. Minden család csak a maga- és az irodalom iránti kötelességét teljesíti akkor, mikor a keleti költészet ez igaz gyöngyét megszerzi. Kötelességünknek tartjuk azonban megjegyezni, hogy a mű e teljes alakjában, bár az erkölcsies érzések táláról sem sérti, csupán felnőtteknek való. A férfui küzdelem komoly korszakában is jól esik egy kis költészet.

Dobozi.

Asszonyzűség és asszonyi okosság.

— Lorm I. —

Egy magyar író mondta, hogy van egy rege, mesés, mint más egy se s mégis az egyedüli, a melyet a saját személyére nézve mindenki kész lehetőségnek tart és komolyan dolgozik megvalósításán: az a boldogság.

Az írónt Remekházy Jozefinnek hívták,

Nem tudom, irt-e magyarul is. Azok a novellák, a melyekből csak az idézett hely maradt meg emlékezetemben, bizonyosan vannak ötven évesek s a szerző valószínűleg elűnt már az élok sorából, mint neve is elmosódott az irodalom lapjairól. De vajjon annak a gondolatnak csinos felpiperézése, a boldogság csak rege, a gondolat igaz voltát is bizonyítja-e?

Nekem úgy látszik, hogy az asszonyoknak van legkevesebb joguk a boldogság lehetetlenségéről beszélni. Arra vannak te-remtve, hogy osszák a boldogságot, de önmaguk sokkal több képességgel is bírnak, mint a férfi, befogadni a boldogságot.

Bizonyos azonban annyi, hogy ama tételt: „nincs a földön valódi boldogság.“ abból az egyszerű okból nem lehet biztossággal felállítani, mert nincs módunkban tudomással birni róla, mert a valódi boldogságnak feltétele az, hogy ne tudjon róla az ember. Ép ilyenforma az a család példaszó is, hogy a valódi tehetség utóljára mégis mindig megtöri magának az utat az elismertetéshez, valódi tehetség még soha se pusztult el nyomtalanul. De hát ki és hogy bizonyítja azt be! Ha valódi tehetségek nem bírtak utat törni, hanem alámertlétek, ez annyit jelent, hogy egyáltalán nem váltak ismeretessé s így sorsukról nem lehet szólni sem.

Épügy kell lenni a földön valódi bol-

Vége a közlekedési-ministerium 1881-évi 16.506. sz. határozata alapján lehetnek vasuti hivatalnokok is. Ilyen széles hatáskörű intézet a kereskedelmi középiskola, mely azonban még eddig az országban oly kevés helyt létezik, hogy nem csoda, ha a kívánt eredményt föl nem mutathatta.

A „Pénzügyi Közlöny“ október 4-iki számában egy ministeri rendelet áll, mely a tisztviselők minősítéséről szóló idézett törvénynek magyarosítását felsorolja mind azon kereskedelmi és katonai tanintézeteket, a melyek a főgymnasiumok és főreáliskolákkal egyenlő rendűeknek tekintendők. — Előbbiek között találjuk a pécsi Porges-féle nyilvánossági joggal felruházott három osztályú kereskedelmi iskolát is. Ez az intézet kétségen kívül sem vezetése sem tantervi tekintetében kívánni valót nem hagy fenn. Tanterve mindenben szorosan alkalmazkodik a ministerium által kiadott országos tantervhez s órarendjét a törvényes heti órákat, tanulók és tanárok egyaránt pedáns lelkiismeretességgel megtartják. Még szünidők tekintetében is nem a felekezeti, hanem az állami középiskolákhoz alkalmazkodik és a mint az évenkénti nyilvános vizsgálatok is bizonyítják, növendékei — kivált a kik nem minden alap nélkül mentek az intézetbe — meg is állják helyüket.

S még is sajátos közönységgel van a közönség az intézet iránt, vagy, a mennyiben gyermekeit ide küldi, azt látszik kívánni, hogy egy kereskedelmi középiskola fogadjon be az elemi iskolából is, vagy legfőkébb egy-két középiskolai osztály végzése után is. — Természetesen ezáltal első sorban gyermekeik jövőjét teszik kockára, a mennyiben tudni kell, hogy az egyévi önkéntességi jog csak a 4-ik középiskolai osztályt végzett növendékeknek adatik meg. Másfelől pedig ártnak magának az intézetnek, mert alap nélküli növendék hiányában annak tekintélye alászáll.

Közönségünk nagyrésze fájdalom nem is törekszik gyermekeivel a szakképzettségét magát, mint inkább csak az arról szóló bizonyítványt megszerzetetni. Vagy a mi még ennél is rosszabb — éppen nem akarja belátni, hogy az elemi, vagy egy-két középiskolai

osztály végzése a kereskedelem terén éppen nem, sőt a kisiparos pályákon sem elegendő, ha ugyan ezeket szebb értelemben vesszük, mint eddig. Ezért kívánatos volna, hogy az állam, valamint más magánintézeteket, úgy a pécsi kereskedelmi iskolát is némi pártolásban részesítve, emelne olyan helyzetbe, hogy a növendékek megválogatásában ez is ép oly szigorral járhatna el, mint az akadémiai és az állami kereskedelmi iskolák, más felől pedig, hogy az anyagi segély által erkölcsi támogatást is nyerve, a közönség azon bizalommal fordulna az intézethez, a melyet az tapintatos és szakszerű vezetésénél fogva méltán megérdemel. — e.

Levelezés.

Német-Bóly, 1884. okt. 20.

A baranyai községekben talán nincs szebb iskolaépület a németbolyinál, melyet látva, az idegen bizonyosan így kiált fel: Itt aztán jó dolga lehet a tanítóknak! Korántsem így áll a dolog. Ritkán található meggyűnben község, mely oly rosszul fizeti tanítóit, mint Német-Bóly. Az itteni hat osztályú elemi iskola igazgató-tanítója 400 frt fizetést és kis lakást kap, mely összegért köteles az 5-ik és 6-ik osztályt tanítani, azonkívül pedig az iskolai ügyeket végezni. Vegyük most, hogy ezen tanító, ki 11 év óta viseli itt ezen állást, családapa és ezen csekély fizetésből ruházza és táplálja öt gyermekét, nejét és önmagát. Mellékjövdelemről falun szó sincs, mert a paraszt gyermekét, ha már az az 5-ik vagy 6-ik osztályba jár, inkább a munkához szoktatja, mint hogy külön órát adatna neki. A műveltebb osztályuk pedig nevelőnk által taníttatik és nem is járatták nyilvános iskolába gyermekeiket. Újabban egy másik tanító állás rendszerezettet s az új tanító 500 frt fizetést és szép lakást nyert. És miért? Az új tanítóknak nincs tágabb munkaköre, mint az igazgató-tanítónak, magasabb műveltségi fokon szintén nem áll, nagyobb fizetése tehát csupán azért van, mert a község — méltánytalanul — egy gyenge pillanatban elhatározta, hogy az új tanítóknak nagyobb fizetést fogaadni, mint az igazgatóknak, ki 11 év óta vesződik a helység fiatalságával.

Továbbá van Németbolyban két, szintén okleveles, tanítónő, kik az első és második osztályt tanítják, kis lakás és 300 frt évi

fizetéssel. Ezeknél külön óráról szintén szó sem lehet, mert a szülők itt vajmi keveset törődnek azzal, ha magzatjaik egy évvel korábban vagy későbbben tanulják meg az ABC-t. Szigoruan véve pedig a dolgot, e tanítónők fáradság legfőbbet. Két év óta vannak itt alkalmazva és az óta valóban csodálatos sikerrel terjesztették és terjesztik a magyar nyelvet. Németbolyban, hol ezen idő előtt még a felnőttek is alig értették a magyar szót, most minden kis gyermek tisztán és aránylag jól beszéli hazánk zengzetes nyelvét. Mind ez fáradságtalan buzgalomnak köszönhető és éppen ők legyenek a legrosszabb fizetéssel? Idején volna már arról gondoskodni, mikép lehetne a falusi tanítók corsát javítani. Sok munka, kevés fizetés, drága pénzre szerzett élelmérés, ez sok egy embernek, még ha tanító is, kiknek pedig türelmük a közmondás szerint véghetetlen.

Színház és művészet.

(rn.) Szintársulatunk a mult hét reper-toirjával elég alkalmat talált magát oly generban bemutatni, mely vidéki színészeknek — kevés kivétellel — rendesen legérkezőnyebb oldaluk s ez a vigjáték. Jó vigjátékot, bohózatot irni a szüinrodalom legnehezebb oldala s így áll ez az alakításra néve is; ez a legtöbb esetben nehézség, szintelen, vagy az ellenkező extremebe esik és tulozott, mi mindig a darab s a hatás rovására van s így ebben keresendő annak egyszerű oka is, a közönség miért nem megy, vagy legalább nem igen szeret menni vigjátékra. Ha azt állítanak, hogy „A nagyzás hóbortja,“ „A csókon szerzett völegény“ s „A kölcsönkért feleség“ előadásai nem hagytak már fenn kívánnivalót, nem mondanánk valóságos; de igazságosak vagyunk, a mikor elismerjük, hogy társulatunk e generban jobbnak ígérkezik, mint voltak bármely elődei, különösen ha szem előtt tartják majd azt, hogy vigjátékot s bohózatot gyorsan, simán kell leombolyítani, alakjai pedig, a mennyiben rendesen tipikusak, a legkomolyabb alakítást igénylik, mert mindig csak azzá lesznek, a mivé a színész tehetsége s felfogása teszi.

A szerdán szinre hozott „Csókon szerzett völegény“ igen szép és számos közönséget vonzott színházba, mit azonban leginkább annak tulajdonítunk, hogy ez estén lépett fel először Aradi Emilia kisasszony, kit közönségünk rokonszenve s jókedve a mult évben olyannyira dédelgetett, sőt meg-

dogságnak, a mely azonnal elrepülne, a mint az emberek neszét vennék létezésének. Egy angol, a kit a hóbort majdnem a bolondok házába juttatott, egy dohányszelenczét vett Párisban egy aranymivesnél, a melynek a fedelén egy kutya volt festve, amint lánczon ólja előtt heverész. Az ékszerész erősítgette, hogy a kutya, a mig a szelencze a zsebben van, mindig behuzódik az ólba s mikor a zsebből kifelé emelik a dohánytartót, a kutya vissza sompolyog előbbi helyére. A hóbortos angol meg volt győződve, hogy csodamű birtokába jutott, csak hogy a csoda éppen attól volt feltételezve, hogy ne lássák.

Ha az angolnak nem volt rendben mind a négy kereke, mi ép ellenkezőleg akkor fognak okosan cselekedni, ha a boldogságra vonatkozólag olyan hittel, minővel az angol, beérjük. A boldogság belopózik valamely viskóba, a mig nem látjuk s azonnal távozik, a mint szemünk rá vannak irányozva, mert az emberek akként vannak alkotva, hogy rossz czélzat nélkül, önkényteleül, csupan azzal, hogy tanu a boldogságnak, azt zavarják, sőt szétzavarják; nem szenvedhetik alakját.

Igy hát a világ szepegeve s ép ezért hallgatagon, vagy teljesen elvakultan és sejtelen nélkül jár-ke a valódi boldogság példái előtt el. Ezeket még a legbiztosabban az asszonyoknál lehet feltalálni. Mindenekelőtt megjegyzendő, hogy a kiváló asszonyszepe-

leirhatatlan boldogság, még leirhatatlanabb, mint általában a boldogság. Mondhatatlan szerencsétlenséget idézhet fel az asszonyszepege mindazokban, akikre gyujtot hatást gyakorol, sőt mi több, még magának az asszonynak kedélye és élete is nyomorrá lesz nem egyszer, a ki azzal a szépséggel rendelkezik. Daczára mindennek, boldogság az asszonyszepege és pedig olyan, a mely nem tűnik le a szépséggel együtt szükségképen; nap az, a mely ha leáldozott, ezer kedves gondolatot és emléket sugároz még be fényével, hogy mint csillagok tündökljenek tovább az életem át.

Az asszony szívében titokban, gondal rejtegetve nyugszik szépségének tudata s azzal együtt a boldogság is. Annyma bizonyos, hogy a boldogság meg nem állhat, mihelyt tudomással birnak róla, hogy ott, a hol a szépséggel egygyé lett, nem gyakorolhat teljes hatást, ha a szépség nagyon fitogtatja, hogy tudomása van a boldogságról, sőt, hogy e fölött boldognak érzi magát. És mivel mindakettő elő szokott mindig fordulni kisebb nagyobb mérvben, mert egy asszony se téveszti szem elől, hogy szép s egy asszony sincs, a ki e miatt boldognak ne érezne magát: bizony mesterségbe kerül eltitkolni azt a kétfős tudatot, hogy csorbát ne szenvedjen a szépség hatása s ezzel maga a szépség.

Ebből következik, hogy egy nő szépségéhez nem egymaga a természet tartozik mindent szolgáltatni, hogy a szépség érvényre juttatása végett s a boldogság élvezhetése végett, melyben a szépség birtokosa részesül, okosságra is szükség van. Jaj annak a szép asszonynak, a kiből éppen annyira a szellem, a mennyi a szépség. A szép asszony ne legyen szellemes, de okvetetlenül birjon szépsége szellemével, vagyis csak annyival, a mennyi éppen szükséges, hogy egész teljességében ragyogtassa báját, az egyedüli hamisítatlan csillogást az élet nyomorúságos cicizomái között.

Ebből mindenestre keletkezhetik egy más fajta szerencsétlenség. Az az asszony, a kiből megvan a természet s az okosság, hogy szép legyen, birja és érzi a boldogságot, Ha a lét oly nehézségei fölött, a melyek masok előtt falaként emelkednek, nem lépdelne is úgy át, mintha virágok volnának, a szépség már önmagában véve is bizonyos meghatározhatatlan lendületet ad a kedélynek, a boldogságnak éppen azt a zománczát és vegyületét, a melynek létezését közönséges halandók tagadni kénytelenek.

(Folyt. köv.)

érdemelve elkényeztetett. Aradi kisasszony ma is azon kedves, üde, hízogó jelenség, kinek még fogyatkozásait is szívesen elnézzük. A darab, mely minden erőltettségével sok nehézséget nyújt, nem azon talaj, melyen Aradi kisasszony otthonos; mindazonáltal a közönség jól mulatott s kedvelte az udvariasság s rokonszenv minden kitüntetései elhalmozta.

*

Csütörtökön először adatott „A kölcsönkört feleség,” egy kissé burleszk vigjáték Desvallierstől, minek előadása minden tekintetben a szereplők díszére válik. — Ezt követte a „Szép Galathea,” Souppé örökszép operetteje. A czimszerepet Posfay Ella kisasszony énekelte, kit ezuttal másodsor hallottunk. A kisasszonynak szép, csengő s elég terjedelmes hangja van, mivel azonban nem elég ügyesen tud banni. Előadása ugyanis kissé monoton, iskolja kezdetleges, a folytonos fortissimo következtében pedig tremulázik s diszonál. Ez mind oly dolog, miről könnyen le lehet szokni s miről leszoknia is kell, a mennyiben ily gyönyörű hanganyag a gondos művelést nagyon is megérdemli. Másikülönben a kisasszony csinos szinpadai jelenség. Pygmaléont Kápolnai énekelte, kinek a felső rétegekben oly erőteljes, egészséges organuma van, hogy énekét élvezettel hallgattuk. Hogy Venushoz intézett dala nem jutott érvényre, egyedül a gyors tempó okozta. Litzemayer Szidi kisasszony Ganymedje oly jól sikerült, hogy a tett haladásához csak gratulálhatunk neki. Arányi a Mydas szerepében szokott élénk humorával játszott. Közönség szép számmal.

*

Szombaton előadásra került Birchpfeifer életképe: „A tücsök” kevés közönség előtt, vasárnap pedig népszinműrodalmunk gyöngye „A sárga csikó.” Mindkét előadás ismét csak arról győződött meg, hogy társulatunk annyi jeles s használható taggal bír, mint bizonyára kevés vidéki helyen. „A tücsök”-ben Fanchon szerepe Bodrogi Lina kisasszony kezében volt s örömmel konstatáljuk, miként az elért siker dicséretére válik s ez nem csekélység, ha tekintetbe vesszük, hogy e szerep helyes alakítására még a legelső művésznők is minden erőjüket szokták érvényesíteni. Ha e darab a bécsi Burgban még ma is vonzerővel bír, úgy ez mindig arra vezetendő vissza, ki játsza Fanchon szerepét. — Bodrogi kisasszonyt közönségünk még nem igen ismeri s így ennek tulajdonítandó, hogy az előadásra csak oly kevés közönség jelent meg. — „A sárga csikó” előadása — bár mennyire helyes volt is az egyes szereplők játéka — mégis felette lassan folyt, mi természetesen az összhatás rovására történt. Csorba Mártont Ferenczy annyi drámai verővel személyesítette, hogy a közönség osztatlan elismerésében részesült. Közönség nagy számmal.

*

„A kornevilli harangok” hétfői előadására igen díszes és sokkal nagyobb közönség jelent meg, mint a múlt évben. Henri marquist Csige adta, ki kellemes hanganyaggal rendelkezik, tisztán, gondosan énekel, mindazonáltal nem jut érvényre, mert ugy előadásában mint játékában erőtlenséget, manierit. Nyilas Ilon (Zsermén) igen csinos szinpadai jelenség, hangja szép, egészséges s rokonszenves s ha játéka általában elevebb, éneke pedig kifejezés- s érzéstelemből, náncirozottabb lesz, disse leend minden társulatnak. Pósfai Ella kisasszony Szerpolettje hatás nélkül maradt, bár éneke határozottan jobb volt, mint Galathea szerepében. Kápolnai gyönyörűen énekelte Grenisöt. — Közönség szép számmal.

Ország-Világ.

— okt. 21-én.

Külföld.

A külföldről szóló hírek pár sorban összefoglalhatók. Az alsóausztriai és krajnai tartománygyűlések befejezték üléseiket; a többi örökös tartományok pedig még e héten követni fogják példájukat, mert a delegáció tagjainak folyó hó 27-ére Budapestre kell jönniök. — A porosz államtanács tagjai első teljes ülésre október 25-ére hívtattak össze a királyi palotába. — Francia lapok ellenzik a német protektoratusnak Porto - Seguróra és Kis-Popora való kiterjesztését s azt a Bismarckkal kötött egyezmény megszegésének tartják. — A spanyol király és több miniszter az Afrikára vonatkozó konferencián követelésekkel akartak fellépni a guineai öbölre és Marokkóra vonatkozólag, de Canovés ajánlatára De Caza marquis londoni megbízott, ki Spanyolországot Berlinben képviselni fogja, tartózkodó politikát fog követni.

Magyarország.

A felirati vita mult szerda óta tart. Felirati javaslatot nyújtottak be: a kormánypárt, a függetlenségi párt, a mérsékelt ellenzék, az antiszemita, továbbá Simonyi Iván és Szalay Imre s így az alsóházban összesen 6 felirati javaslat van. A vitának kimagasló pontját Tisza Kálmánnak kétszeri (csütörtöki és hétfői) felszólalása képezte. Részt vettek eddig a vitában a kormánypárt részéről: Berzeviczy Albert előadó, Zichy Antal, Busbach Péter, Bauszern Guidó, Vámos Béla, Török Zoltán, Horváth Gyula; a pártokon kívüliek részéről Pulszky Ferenc, a függetlenségi és 48-as párt részéről Irányi Dániel, Orbán Balázs, Mocsáry Lajos, Gosztöny Sándor; a mérsékelt ellenzék részéről Apponyi Albert, Horánszky Nándor, Fenyvessy Ferenc; az antiszemita részéről báró Andreánszky Gábor, Szalay Imre, Komlóssy Ferenc, Zimányi Ignác.

Hirek.

Rendjel adományozás. Ő Felsege a királyi Gödöllőn, f. hó 14-én következő iratot bocsátotta ki: Személyem körüli magyar miniszterem előterjesztése folytán bonyhádi Perczel Bélának, Curiam másodelnökének kiváló érdemei elismerésül első osztályú vaskoronarendemet díjmentesen adományozom. Ferencz József, s. k. B. Orczy Béla, s. k.

Kitüntetés és nyugalomba helyezés. Val-Tinei Draut József lovag ezredes, az 52-ik gyalogsági seregre parancsnoka, az ad honore vezérőrnagyi jelleg és a Lipót-rend lovagkeresztjének adományozása mellett, a hadsereg rendeleti lapjának 19-iki száma szerint nyugalomába helyeztetett.

Halálozás. Eibach Emilt, a pécsi takarékpénztár közkeveltségben álló könyvvezetőjét és családját fájdalmas csapás érte. Neje született Fischer Ida egy évi házasság után meghalt 19.án, 29 éves korában. A temetés a rokonok, tisztelők és ismerősök óriási részvételével Vasárnap délután 4 óra körül történt. Áldás legyen az elhunytak emlékezetén.

Hymen. Dr. Kantz Adolf mohácsi ügyvéd mult szerdán vezette oltárhoz Balog Mariskát, Balog Károly mohácsi ügyvéd leányát. Az esketési szertartást Magyar Zsigmond belvárosi segédlelkész végezte. — Dutkay Robert gyógyszerész e hó 12-én Duna-Szekescsön jegyet váltott Csatóry Eszter kisasszonnyal.

A Budapest-pécsi vasút kiépítése. Fővárosi lapokjelentése szerint a napokban gróf Khuen-Héderváry Károly bannál Zágrábban a szt.-lőrincz-szlavoniai pálya kiépítése tárgyában a szlavin érdekeltek konferenciát tartottak. Mint az Eszéken megjelenő „Drau” írja, az érdekelten Herz vezérigazgató előterjeszté a terveket és tudatá a feltételeket, melyek alatt e pálya kiépítése tervbe vétetett. A hitelintézet képviselői oly magas követeléseket kívántak az érdekeltektől, hogy annak következté-

ben egyezség nem jöhetett létre. Ez azonban nics kizárva és valószínű is hogy létre fog jönni. Nem szabad feledni, hogy a Buda-szt.-lőrinczi vasút jelenleg zsák-utat képez, melynek saját érdekében a határörvidéki és Bosna-völgyi vasuttal való csatlakozást kell keresnie, továbbá, hogy minden métermázsza, mi a tervezett vonalról a Buda-szt.-lőrinczi vonalra kerül, erre nézve tiszta hasznot képez. Csak e csatlakozás által nyeri meg e vonal teljes jelentőségét s épen e körülményben van a kezesség arra nézve, hogy előbb-utóbb egyezség jö létre az építést vezető bank és a helyi érdekeltek között. — Mi magunk is melegen ohajjuk, hogy Magyarország, mint különösen Szlavonia érdekében, hogy a csatlakozás létre jöjjön; hangsúlyozzuk azonban, hogy a csatlakozás kiindulás pontjának nem Szt.-Lőrincznek, hanem Pécsnek kell lenni s hogy Pécsnek a Dráván tuli egyenes forgalomból való kizárását a legnagyobb méltánytalanságnak sőt igazságtalanságnak tartanók úgy politikai mint nemzetgazdasági tekintetben. Reméljük is, hogy az eldöntés percében Pécs városának érdekei kellő tekintetbe fognak vétetni, egyuttal ajánljuk az itt elmondottakat a város közönsége által annak idejében kiküldött bizottság figyelmébe. Ez alkalomból bátorodunk még egy megjegyzést tenni. Mult számunkban az üzletigazgatóság egyszerűen tudtára adta a közönségnek, hogy az esteli, Pécsről 6 óra 10 perczkor, Budapestről 7 óra 45 perczkor induló személyszállítással egybekötött tehervonatok forgalma október hó 31-ével beszünttetetik. Kivánsiák vagyunk, mivel okadatolná az üzletigazgatóság e különben okadatolhatatlan intézkedést? Talán csak nem azzal, hogy fél, hogy a kérdéses éjjeli vonatok a téli időben „befagynak”? Vagy talán költség-kimérés eléréséért kell Pécs város kereskedőinek és forgalmának érdekét oly könnyelműen megsérteni. Általában utóbbi időkben számos jelenségből azt vettük észre, hogy a Budapest-pécsi vasutnál fő és egyedüli tekintet a jövődelmek lehető legmagasabbra csigázása, a nagy közönség és forgalom érdekei pedig egészen mellékesek. . . Reméljük, hogy felszólalásunk nem fog kárba veszni s hogy az igazgatóság a leendő osztalék nagysága mellett a fizető szegény közönség érdekeire is tekintettel fog lenni.

A czinkefogdosás. A kinek az Isten kertét adott s abban gyümölcstermő fákat, nem egyszer tapasztalható, hogy a mint a kődös őszi és a hideg téli napok beköszönnek, azonnal itt teremnek lakásaink közelében szárnyas barátaink s itt teremvén, nyomban megnépesülnek gyümölcsfáink lombtalan koronái s foly a munka szakadatlanul. Irgalmat nem ismerő kegyetlenséggel feldulatnak a hernyófészkek, elhúrczoltatnak rejtkeikből a rovar-lárvák s eleven izmos testök kannibál étvágygyal szagkattatják szét s fogyasztatik el. És ebben az iró munkában fő-fő mester a czinke, ez az izgékony, reggeltől napestig fáradhatlan mardárka. Szegény kis házi barátom! s mindeztért jutalmad a z, hogy pajkos gyermekek s vásott utcai suhanczok — megérvén a tők — tört vetnek ellened, s téged, szeleskedő kedves oktontid, megejtenek a sok „husevés” miatt tán csak elszunnyadt vegetáriánusi hajlamaid! — De hát nem szándékozunk ornithologiai értekezést adni, annál kevésbé a czinke fogdosás művészetének ismertetésével a reményteljes ifju nemzedék eléggé nem kárhoztatható szenvedélyének tápot nyújtani. Sőt épen felhívni akarjuk az illető hatóságok figyelmét egy olyan visszaélésre, a minek következményeit sajnos tapasztalja minden fatenyésző. Ha már az ember formálással foglalkozó tanitök bármi okból egyáltalában nem képesek növénydeikekből ezt a rut és káros szenvedélyt kigyomlálni s a falusi nyílt udvarok gyümölcsfáin iskola, vallás és természet nagyobb dicsőségére tovább is ott díszelgenek a „sárga tőkök”: nagyon helyén és idején lenne mindenik járásban egy-egy erélyes hangu szolgabírói rendelet. És bizony az állam sem fizetné meg drágán azt a kis rozsdát, a mi a czi-

káló csendőrök szuronyaira az által ragadna, hogy ledőlnék a sárka-tököt s feleltre vonnák a gyermekeik kihágásaiért felelős szülőket.

A pécsi jogakademia polgársága által saját kebelében levő egyletei javára 1884. évi november hó 8-án a „Hattyu” termeiben tartandó jótékonycélú, zártkörű táncestélyre, a meghívók szétosztatták. A táncestély 8 órakor kezdődik. Személyjegy ára 1 frt 50 kr. Jegyek válthatók a táncestély napján az „Olvasókör” helyiségeiben (Lyceum, 2. emelet) d. e. 9—12-ig és d. u. 3—5 óráig és este a pénztárnál. Felülfizetések a jótékony cél érdekében köszönettel vétetnek s hírlapilag nyugtáztatnak. Mint értesülünk, eddig 750 meghívó küldetett szét.

Kedvezményi belépti árak. Aradi Gerő szinigazgató ur a pécsi kereskedelmi önképző és betegsegélyező egylet tagjainak 15%-ot a rendes belépti árakból elengedett; nevezett egyesület igazgató urnak ezen előzékenységgel ezennel köszönetét fejezi ki.

Iskolaszéki ülés. Az iskolaszék ma, szerdán d. u. 3 órakor ülést tart, melynek tárgyát a jövő évi iskolai költségvetés képezi. A kiküldött bizottság a következő tetteket állapította meg: Az elemi tanítók fizetése 25692 frt 50 kr. Nyugdíj 200 frt. Segélyezés (apáczák és növegyelt gyermekekért) 1380 frt, Tiszteletdíj 700 frt. Épületek fenntartására 1112 frt 03 kr., Tanszerekre 600 frt. Eszközök s anyagokra 820 frt. Előre nem láthatókra 350 frt. Polgári leánytanodára 4470 frt. Összesen 35324 frt 53 kr. mit egybevetve a folyó évre felvett 33170 frt 83 kr.-ral, több kell 2153 frt 70 krral.

Köbánya árverés. A mecseki köbánya elárvereztetett f. hó 19-én, eddigi bérösszeg volt 435 frt, most Klein Dávid ofert utján igért 604 frtot.

Alapszabály megerősítés. A baranyamegyei katonai hadastyánok női együletének alapszabályai a m. kir. belügyministerium által f. évi 55,433. szám alatt a bemutatási záradékkal ellátattak.

A pécsi ügyvédi kamara részéről közhírré tették, hogy Stefanovits József, bonyhádi ügyvéd elhalálozása, Korsós Péter siklósi ügyvéd pedig Pancsovára, a temesvári ügyvédi kamara területére történt eltávazása folytán e kamara lajstromából kitöröltettek s előbbi irodája részére gondnokul dr. Selmetz Antal bonyhádi ügyvéd rendeltetett ki.

Gyilkosság. Pap József cserkúti lakós f. hó 20-án esti 6 óra tájban a Markó-féle csárda mellett eddig ismeretlen tettes által agyonlővetett. A jelentés megtétele, a királyi ügyesség által a vizsgálat megindítására nyomban intézkedés tetetett, melynek eszközlése végett a pécsi kir. járásbírórság kiküldöttje a királyi ügyességgel együtt még 21-én d. u. a helyszínen megjelent.

Az idők jöle. Szeptember végén a pécsi fogházban letartóztatva volt 200 egyén. Ezek közül 64 olyan, kik egy éven felüli fegyházra vannak ítélve s kik az országos fegyházak és kerületi börtönök túlléptése miatt Pécsről el nem szállíthatók.

A népszínházban szerdán lépett fel utoljára Blaha Lujza asszony Vidor „Veres sapka” című népszínművében. A ház zsufolásig volt közönséggel, mely a tulpartra menő művésznőt a kintünetés minden jeleivel elhalmozta. — Blaha Lujza asszony, ki ezuttal utoljára lépett fel a népszínházban, ennek 9 éven át tagja volt. Először 1875 október 22-én lépett föl, vagyis egy héttel a színház megnyitása után. Az első évben 114-szer, a másodikban 109-szer, a harmadikban 116-szor, a negyedikben 134-szer, az ötödikben 134-szer, a hatodikban 150-szer, a hetedikben 132-szer, nyolcadikban 158-szor s a kilencedikben 119-szer játszott. A kilenc év alatt összesen 1166-szor játszott és pedig 723-szor népszínműben és 387-szer operetben. Legtöbbször játszott a következő népszínművekben: „A falu rossza” (51), „Tündérlak Magyarhonban” (43), „Toloncz” (22), „Veres hajú” (48), „Sárka csikó” (54), „Piros bugyelláris” (63), „Igmándi kispap” (24), „A veres sapka” (29),

„A tót leány” (53). Eredeti operettekben játszott: „Titilla hadnagy” (20), „Tempefői” (11). Nem eredeti operettek közül legtöbbször játszott: „Angot” (23), „Talléros pékné” (22), „Kapitány kisasszony” (24), „Kisasszony feleségem” (28), „Kornevillei harangok” (29), „Boccaccio” (58), „Üdvöske” (21), Francziák Milanóban” (20), „Favartás” (19), és Koldusdiák” (41) című darabokban. A tisztelt művésznő, kitől a társulat igen érzékenyen bucsuzott el, 6 virág- és egy ezüst koszorút kapott. Ez utóbbit, pályatársai emlék-ajándékát, Solymosi Elek nyújtotta át, szép szavakban tolmácsolva a collegák érzelmét.

A selyei csendőrök és a lopások. Nagy-csányi leveleznők írja: Már a nyár folyamán jelenttem, hogy vidékünkön különösen a lólopások aggasztó mértékben felszaporodtak. Alig mulott el éjszaka, hogy egy-két pár lovat utnak ne indítottak volna s többnyire Somogy megye felé. A nagy-csányi bírótól azon az éjszakán hajtották el lovait, a mikor nála két csendőr pihente ki éjjeli fáradalmait. A mult héten meg a szomszédos Lúzsokról egy pár ló, két lóra való szerszám, a rá következő éjjel egy nagy-csányi gazdának — midőn éppen éjjel örnek volt kirendelve — egy jókarban tartott vasas kocsija tűnt el. A pandúrtilag reminiscentián csüngő busz honfiak nem is késtek mindzet kizsákmányolni s a csendőr-intézmény fogyatékoságának tulajdonítani. Látszólag igazuk is volt. Mert hét-nyolc hó alatt egy aránylag jók vidéken csak 16 30 pár lovatván el, ez több volt az előgnél. Hanem szerencsére a lehető legcsattanóbb felelet is megvan s ez az: hogy a 30 pár lóbol 28 már megkerült. Közre kerítették ügyes csendőreink egy hét lefolyása alatt a lúzsoki lovakat szerszámotól, megtalálták a nagy-csányi kocsit, a mikor az is kiderült, hogy Lúzsokrol lovat és szerszámot, N.-Csányból pedig a kocsit ugyanazon (somogy megyei) tolvajbánda — mindenik tárgyat más-más gazdától — orozta el.

Vállalkozó kocsmáros kerestetik. Bizonyára a legtrikább esetek közé tartozik az, mit Ozoráról olvasunk, hol a kocsmáltatási jogt a sok hirdetés és doboltatás mellett sem tudják bérbe adni. A község e jogért azelőtt 8—900 frtot vett be s most csak egy ember találkozik, ki érte 150 frt bért ajánlott. Ennek oka a rossz üzletlen és természetesen kívül azon határtalan visszaélés, melyet az ugynevezett „palackozók” követnek el, kiknek száma a száz körül jár s miattok a kocsmáltatási jog értékesztetté lőn. Ozora községe most kénytelen a kocsmát maga háziilag kezelni. Legtöbb haszna a dologból aligha nem a hivatalból kirendelt kocsmárosnak lesz.

Szerencsétlen halál. Sásdi leveleznők írja: Körösztös György községi szolga, a mint nejevel, Lakatos Erzsébettel, kivel csak 5 hónap óta volt házasság, e hó 17-én este kukoricza törésről jövén haza megterhelt kocsival, neje a kocsin elaludván, arról leesett a lovak közé. A szerencsétlent, miután a kocsit rajta keresztülment és testét összezuanta, eszméletlenül kívül szállították lakására, hol 24 órai kínos szenvedés után kimúlt.

Mohácsi hírek. A város felüli védőtöltési munkálatokat e hó 16-án megkezdették s há az idő engedeli, egy pár hét alatt a város mentében be is fogják fejezni. A védőtöltés vonalába eső kisajátított házak tulajdonosai nagy sietséggel rontják le házaikat s hordják el a még használható anyagot. — Szerdán éjjel ismeretlen tettesek Homan János kovácsműhelyéből betöréshez alkalmas eszközöket eltolvajolván, betörést kíséreltek meg Nenci hentes üzletébe, de hiába, mert, bár a falat kiásták, be nem hatolhattak, mert a nyílást valami faallvány elzárta. — Csütörtök éjjel Homan Ádámnak kaszinó melletti kereskedésének vasajtárjáról ismeretlen tettesek — az egyik lakatot leütötték és már a keresztvasat is fészegették, de, mert vagy a vas nem engedett, vagy a mi még valószínűbb, elzavartattak, az üzletbe be nem juthattak.

Vegyes hírek. H r a b o v a y H r a b o v s z k y S á m u e l nyugalmazott országos törvényészi

tanácsos október 12-én elhunyt 87 éves korában Felső-Eőrött. — Szentgyörgyi Horváth Zsigmond kegyura r. sz. györgyi plébánia javadalmat Somogyi Lajos szombathelyi segédlelkésznek adományozta. — Szalay Imre salfai plébános a napokban elhunyt. A parochia kegyura a salfai közbirtokosság. — Roskóványi Agoston nyitrai püspök a nyitrai színház mellék helyiségeinek építéséhez 40,000 drb. téglat ajándékozott s a színház fűtéséhez szükséges fát ingyen felajánlotta. — A z u t o l s ó b a j n o k, ki nagy Napoleon ellen a lipcei ütközetben küzdött, a 97 éves Palocsay kapitány, folyó hó 14-én halt meg Sümegben, hol nyugalmaztatása óta csendben élte le utolsó éveit. — Erkel Elek, a népszínháznak 9 éve óta kitűnő karmestere f. hó 18-ától kezdve a magyar kr. operánál lesz kartinító és ballet-dirigens. — Alsó-lelőczii és jezenczei legidősb Tarnovszky Tarnóczy Kázmér elhalt október 2-án, cserneki várában végelgyengülés következtében, élte 81. évében. — Liszt királydalát előadta a napokban a 83-ik gyalogezred zenekara egy hangversenyen. — Szücs Dániel veszprémi ev. ref. lelkész 45 évi lelkészdes után meghalt 6-án, 72-ik évében — Jókainé Laborfalvi Róza mellszobrára eddig 577 frt 80 kr. és 50 frank gyűlt be. A bizottság felkéri az ivartókat, hogy az iveket hozzá a pénzvel vagy ha őrésen is, mielőbb beküldeni sziveskedjenek. — Abrahám Sándor apatini kereskedő eljegyezte Baján Milko Mór bácsmegei törvényhatósági tag leányát: Rózsát. — Dr. Schlauch Lőrincz szatmári püspök, az egyház és közügyek terén szerzett érdemei elismerésül az I. osztályú vaskorona rendet kapta díjmentesen. — Flach István a parabutyi és Fillinger Miklós garai segédlelkészek hasonló minőségben kölcsönösen áthelyeztettek. — Károlyi István gr. és neje szül. Csekonics Margit grófnő nov. elején Laxenburgha utaznak, hol a trónörökös vendégei lesznek. — Horváth Cyrill egyetemi bölcsélet-tudományi tanár e hó 17-én töltötte be 80-ik évét. Az ifjúság ovációban akarta részesíteni ez alkalomból az érdemes tanárt, mi azonban H. gyöngélgedése miatt elmaradt. — A budapesti egyetemi ifjúság halottak napján ez évben is kivonul elhunyt jelesaink sírjához. Beszédet tartanak a gróf Batthyányi, Deák Ferencz, Woronieczky hg., Vörösmarty és Horváth István sírjánál.

Irodalom.

Az „Ország-Világ” XXI-ik füzeté a szokott érdekes és változatos tartalommal jelent meg. Tartalmából felemlítjük a következőket: Görény Szt-Imre. irta és illusztrálta Nemes Ödön. — Meghívás. (Költemény.) Irta Gáspár Imre. — A havasok királyneje. Történeti regény. P. Szathmári Károlytól. — Bolyai Farkas Emlékkövének leleplezése alkalmából. Irta és illusztrálta Nemes Ödön. — Makart János. — A „Jakab temetője.” Elbeszélés Sziklay Jánostól. — A távozó madarakhoz. (Költemény.) Irta B. Bütnér Lina. — Trüü-ü-triiri. (Ózsi képpel.) Molnár Györgytől. — A martinschizai vesztég-intézet. (Képpel.) Mócs Zsigmondtól. — A hegudő-hangszer történetéhez. Id. Abrányi Kornéltól. — A hét története. Bolygótól. — Az acquinkumi ásatások. (Két képpel.) — Salomou király. Nemes Mihály eredeti rajza. — Férfi-kor. (Költemény.) Reviczky Gyulától. — Rápothyné. Adalékok Erdély történetéhez. B. J. tól. — Lidi. Falusi beszély. Jásznigi Sándortól. — Özv. Cseréy Jánosné, szül. Zathureczky Emilia. Dr. Jancsó Benedektől. — Sáfert. Költemény. Farnos Deszótól. A Frangepánok vára Tersattóban. (Képpel.) — Az Alduna és a Vaskapu. Palotai Akostól. — Most az egyszer nem heti, de őrés tárca. Degré Alajostól. — Iskolában. Iskola után. (Két képpel.) — A merengő. (Képpel.) — Irodalom. — Színház. — Művészet. — Udvár. — Hymen. — Gyászrovat. — Kegyelet. — Különfélek. — Sakk. — Rejtvények. — Naptár. — Hirdetés.

sek. Mint a tartalom-jegyzék gazdasága mutatja, az „Ország-Világ” méltán örvend nagy kedveltségnek és egészen megérdemli azt a pártfogást, mely egyre növekedőben van, kivált azóta, mióta Degré Alajos jeles írónk szerkesztésében s a „Pallas” irodalmi és nyomdai részvénytársaság kiadásában jelenik meg. — A lap minden száma elárulja, hogy szerkesztő és kiadó a lehető legnagyobb gondot fordítják ugy tartalmára, mint kiállítására. A díszes lap ára: egy évre 10 frt, félévre 5 fr, negyedévre 2 frt 50 kr. Mutatványszám kívánatra ingyen és bérmentve küldetik. Előfizethetni legzélszerűbben postautalvánnyal az „Ország-Világ” kiadóhivatalában, Budapest, gránátos-utca 6. sz.



MENETREND.

A Budapest-pécsi vasut.
Nappali vonatok:

Pécéről indul 11 ó. 05 p. d. e.
Budapestre érkezik 8 ó. 15 p. este.
Budapestről indul 8 ó. 15 p. reggel.
Pécésre érkezik 5 ó. 35 p. este.

Éjjeli vonatok:

Pécéről indul 6 ó. 10 p. este.
Budapestre érkezik 6 ó. 20 p. reggel.
Budapestről indul 7 ó. 45 p. este.
Pécésre érkezik 9 ó. 37 p. d. e.

A Mohács és Pécs közti vasuton.

Mohácsról Pécs felé indul reggel 5 óra 15 perc.
d. e. 10 órákor.
d. u. 3 „ 15 „
Pécéről Mohácsra indul reggel 6 óra 10 perc.
d. e. 11 „ 17 „
este 7 „ 37 „

A Pécs és Barcs közti vasuton.

Pécéről Barcs felé indul 6 ó. 00. p. este
Barcsra érkezik 8 ó. 17 p. „
Barcsról Pécs felé indul 8 ó. 20 p. reg.
Pécésre érkezik 11 ó. 02 p. d. e.



A személyszállító- és póstahajók a Dunán következőleg közlekednek:

Személyhajók:

Budapestről Mohácsra naponta déli 12 órákor.
Mohácsról Budapestre naponta 1 órákor délben.

Póstahajók:

Budapestről Mohácsra naponta esti 11 órákor.
Mohácsról Zimonyba naponként 8 óra 15 perc. reg.
Mohácsról Orsovára — Galacra szerdán, pénteken és vasárnap 8 óra 15 p. reggel.
Mohácsról Budapestre naponként 2 órákor reggel

A szerkesztő üzenete.

F. Zs. Kótszeresen köszönjük.

F. Gy. Megjegyzésünk nem névre szól, csak általánosságban volt mondva. Mindig szívesen adunk helyet közleményeinek.

Egy előfizető. Van „szénügnökség” a Kistéren s azon kívül „Bányafelügyelőség” a főpiacon, a városházával átellenben.

W. V. A kis cikkek keveset simítottunk — Az apróságokat köszönjük.

N. J. Sásd. Épen előtte való nap írtnak mi is. Fogadja köszönetünket s azon reményünk kifejezését, hogy máskor is felkeresi soraival lapunkat.

Felelős szerkesztő és kiadó tulajdonos

Fekete Mihály.

E rovatban minden szó beiktatása 1 krba kerül, hirdetésük után, melyek a hirdetőfelnek külön lakoziméval is el vannak látva, még 30 kr. bélyegdíj fizetendő.

KIS HIRDETÉSEK.

Minden hirdetésre felvilágosítást ad a kiadóhivatal. Levélbeli tudakozásokra is pontosan válaszolunk, ha a válaszra szükséges póstabélyeg beküldetik.

Francia nyelv tanár

kerestetik,

Bővebbet a kiadóhivatalban.

864

Vaskályha

igen olcsón kapható. Szén

vagy fafűtésre alkalmas.

Bővebbet a kiadóhivatalban.

A nagy Skokól hegyben egyik legzebb és legjobb szőlő nagy emeletes és présbázzal. 800 akóra való boltozott pinczével, egész felszereléssel és 300 akóra becsült idei terméssel együtt, kedvező feltételek mellett, szabad kézből eladó. Értesítést a kiadóhivatal ad.

Egy öt év óta játszott jó karban levő gordonka 15 frtért eladó. Bővebbet a kiadóhivatal.

Pincze kerestetik ezer akóra, bővebb tudósítás a kiadóhivatalban.

1888
1884

Árverési hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék, mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Szieberth Nándor pécsi ügyvéd végrehajthatónak Páj György n.-kőzari végrehajtást szenvedő elleni 135 frt tőkekövetelés és járulékaí iránti végrehajtási ügyében a pécsi kir. törvényszék területén levő N.-Kozár községben fekvő a 95. sz. tjtjvben felvett 280. 281. hszsz. 89. sz. kis ház nem csak alperes, hanem a társtulajdonosokat illetett részére, és így az egészre az árverést 323 frt 5 krban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fennebb megjelölt ingatlan az 1884. évi November hó 5-ik napján d. e. 10 órákor N.-Kozáron a község házánaí megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozők tartoznak az ingatlan becsárának 10%-át, vagyis 32 frt 35 krt készpénzben, vagy az 1881. LX. t. cz. 42-ik §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A pécsi kir. törvényszék telekkönyvi hatóságnak 1884. évi augusztus hó 16-án tartott üléséből

kiadta:

Decleva,

kir. törvényszéki jegyző

Kiadóhivatal: Budapest, V. Nádor-utca 7. sz.

Előfizetési árak

a „Pesti Hírlap”-ra:

14 frt — kr.

7 „

3 „ 50

1 „ 20

Egyes szám helyben 4 kr.

Vidéken 5 kr.

PESTI HIRLAP

Megjelen

mindennap,

42 ünnep- és vasárnapon

kat követő napokon is,

2-2¹/₂ i ven.

LEGOLCSOB, LEGJOBB, LEGELTERJEDTEBB MAGYAR

POLITIKAI NAPILAP.

Mutatványszámok kívánatra egy hétig ingyen és bérmentve küldetnek.

A Kazinczy és Ó-posta utca sarkán!

Ujjonnan berendezett, gazdagon felcserezt fűszer, csemege és lisztkereskedésemet van szerencsém a n. é. fogyasztó közönség figyelmébe ajánlani.

Pontos mérték, becsületes kiszolgálás mellett a legjutányosabb árról kezeskedem.

Legfinomabb I. és II. rendű **Kuba-kávé** klg. 1 frt 60 és 1 frt 40
 " **Ceylon** " " " 1 " 50
 " **Arany-Jáva** " " " 1 " 80
 " **Rió (zöld)** " " " 1 " 20
 " lundenburgi csukor " " 45 és 44 kr.
 " koczka " " 46 kr.
 " glacé-rizs 32 kr., rangoon 23 és 20 kr.
 " hengerliszt 20, 18, 16, 14, 12, 10 kr.
 " Rizskeményítő 40 kr., angol kristály-szóda 12 kr.
 " Petroleum literje 21 kr.

Üzletem mindennap esti 10 óráig van nyitva.

SCHEIBNER JÁNOS, Kazinczyutca 3. sz.

14631

1884.

Árverési hirdetmény.

A pécsi kir. törvényszék mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Kisági József szegedi lakos végrehajthatónak Mátyásevits Ferencz pécsváradi lakos végrehajtást szenvedő elleni 206 frt 9 kr., 51 frt 46 kr. és 171 frt 76 kr. s járulékai iránti végrehajtási ügyében a pécsváradi 568. sz. tjkönyvben felvett 162. sz. ház és 2/8 telek, erdő, legelő illetőségnek Mátyásevics Ferenczet illető fele részére 226 frt 50 kr. becásár, a pécsváradi 199. sz. tjkvben felvett 204. sz. ház, 229³/₄, 2600. és 3572. hszsz. fekvőségeknél ugyanazt illető fele részére 545 frt 50 kr. becásár + 642. hszsz. szőlőbirtok ugyanannak fele részére 192 frt becásár, a pécsváradi 271. sz. tjkvben felvett 4/8 telek, erdő, legelő illetőségnek ugyanazt illető 3/4 részére 445 frt 50 kr. becásár, a pécsváradi 421. sz. tjkvben felvett 595 hszsz. szőlőnek ugyanazt illető fele részére az árverést 386 frtban ezenel megállapított kikiáltási árban elrendelte s hogy a fennebb megjelölt ingatlanok az 1884-ik évi november hó 20-ik napján d. e. 10 órakor Pécsváradon a község-bírói lakban megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlan becárának 10% -át vagyis 22 frt 65 krt, 54 frl 55 krt, 19 frt 20 krt, 44 frt 50 krt és 38 frt 60 krt készpénzben, ugy az 1881. LX. t. cz. 42. §-ban jelzett árfolyammal számított s az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyministeri rendelet 8. §-ban kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t. cz. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kikiáltott szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

A pécsi kir. törvényszéknek mint telekkönyvi hatóság 1884. szeptember 12. tartott üléséből.

Kiadta:

Dr. Ballus Zs.

863

kir. törvényszéki jegyző.

Alapítottott 1847-ben, Bécsben és Budapesten 1861 óta.

Az első valódi Hoff János-féle mell-maláta cukorkák kék papírosban árultatnak.

Minden szenvedő reményre gyúl a számtalan gyógyulási nyilatkozatok olvasásakor, melyek a Hoff János-féle malátakészítményeknek az egész testszervezetre kiható jótékony, gyógyító befolyását hirdetik. Ugy nehéz betegségekben, mint e betegségek kezdetén-k jeleinél haldokoltalanul ajánlható, hogy a Hoff János-féle kipróbált, erősítő és gyógyító maláta-készítmények használtassanak.

Hoff János-féle maláta kivonatot egészségi sör
 1 palaezk ára 60 krajczár.

Hoff János-féle koncentrált maláta-kivonatot
 1 p. 1,12, kisebb palaezk 70 kr.

Egy millió köszönetnyilvánítás

a Hoff János-féle maláta-készítmények által eszközölt mell-és tüdőbetegségek, sorvadás, gyomor-és emésztési gyengeségek, verszegénység és ideggyöngöseség gyógyulásért.

Bevezették azok 400 ápoló és gyógyintézetbe; udvari szállítói kivézesek Európa legtöbb uralkodójától, 27.000 elarusító raktár a világ minden részében képezik legteljesebb biztosítékát ahatártalan bizalomnak, melylyel e készítményeket betegek és gyöngék használják.

Hoff János-féle maláta-kivonatu mell-cukorkák 60, 30, 15 és 10 krert, csak kék papírban valódiak.

Hoff János-féle egészségi maláta chokoládé 1/4 kg. I: 2 frt 40 kr., II: 1.60, 1/4 kg. I: 1.30, II: —.90

HOFF JÁNOS urnak,

a valódi maláta-készítmények feltalálójának és egyedüli előállítójának, cs. kir. udvari szállítójának Európa legtöbb fejedelmének stb.

Bécs, Stadt, Graben, Bräuerstrasse 8. sz.

Eger, 1880 november 29.

T. Uram! Ném mell és gyomorfájása az Ön Hoff János-féle maláta kivonatu egészségi sörének hasznalata következtében nagy mértékben javult, miért ismét kérem Önt, küldjön abból nekem utánvétellel Németh Elemér, kir. törvszéki telekkönyvezető Eger.

Kis-Tálya, (Eger mellett) 1883 febr. 15.

T. Uram! Az elfogyott Hoff János-féle 33 palaezk maláta-kivonatu egészségi sör a legjobb hatással működött, kérem, küldjön ismét 11 palaezkot postautánvétellel. Tisztelettel Dr. Marán János, lelkész.

Hivatalos gyógy-tudósítás.

Cs. kir. tábori kórház-igazgatóság Schleswig. A Hoff János-féle maláta-kivonatu egészségi sör minden megüvelt esetben szívesen fogadott, tápláló és erősítő hatást tartalmazó italnak bizonyult, különösen az altesti szervezet ernyedt működése esetében, idült hurutnál, vagy gyomornedv vesztéségnél és lesóványodásnál.

Pirz, biztos. Geysersfeld, major. Dr. Mayer, ezredorvos.

60 magas kifizetés.

Herczeg Lajos rézöntő budai vásár-tér 7. Pécsett.

Van szerencsém Uraságod figyelmébe magam ajánlani, illetve gyártmányaimat u. m.

borfejto és bortisztító gépeimet, tűzfeoskenődöket,

saját szerkezetemre készítve, valamint hozzá tartozó gumi és vászon csöveket, legjutányosabb áron árusítom, állitok és javitok **vasesöves kutakat**, mind nálam készült nagyobb tárgyakért 5 évi jótállást kiszolgálók. Bárminemű javítást gyorsan eszközölök, fentartok becses pártfogóim kényelmére raktárobomban nagy választékban: **bor és sörcsapokat**, több-féle formára készült **téglázó vasak, mozsarak, gyertyatartó, ellinderek, szelepek, váltók** stb.

Vas és rézöntést valamint esztergalást, legyen az a legkényesebb tárgy, kicsi vagy nagy, rajz vagy minta szerint, legolcsóbb áron elkészítek.

Pártfogóim megrendeléseit elvárva alázattal:

Herczeg Lajos rézöntő,

865.

budai vásár-tér 7. sz. Pécs.

Ocska bográcsot, czintányért, sárgarezet ömot és Zincket legmagasabb áron készpénzért vagy cserébe átveszek.

Herczeg Lajos rézöntő budai vásár-tér 7. Pécsett.

Első magyar nemzetközi szabadalmi iroda

Budapest, Klyó-utca 1. szám.

A világnak ezen legolcsóbb szabadalmi irodája elvállalja szabadalmak kieszközölését a föld bármely államában, kezességet vállal úgy a bel- mint a külföldi szabadalmaknak gyors és pontos kézhezjuttatásáért, elvállalja továbbá szabadalmaknak és esetleg még nem szabadalmazott találmányok a bel- és külföldön való értékesítését, védjegyek kieszközölését, kiállítók képviselőt az 1885. országos kiállításon.

Ajánlja továbbá Remington-féle amerikai író-gépeit, az újkornak ezen legbámulatosabb találmányát: a rajta eszközölt írás bármely nyomtatvánnyal versenyez; a munkát a rendes írásnál négyszerre rövidebb idő alatt végzi. Egy teljesen felszerelt író-gép ára 285 forint.

Távirati cím: Szabadalmi Iroda Budapest.

!! Minden nap villásreggeli 12 kr. !!

Van szerencsém a n. é. közönség tudomására hozni, hogy vendéglőmet a Bettelheim-féle házból Kazinczy-utca 2-ik szám alá, a régi Tomanek-féle helyiségbe helyeztem át.

Abonement úgy ebédre, mint estelire, valamint egyes lakodalmi megrendeléseket is a legmérsékeltébb áron elfogadok s üzletes ételekről, előzékeny kiszolgálásról s jutányos árakról kezeskedem.

A n. é. közönség pártfogását kérve maradok

kitünő tisztelettel

Hahn A.

!! Jó pécsi bor és kőbányai sör !!

Dömel Nándor

hirdető, tudakozó és szolgálatkövetítési ügynöksége Pécsen, József-utca 21. szám.

Egy korosabb nő aki a német, olasz és francia nyelvet tökéletesen érti mint társalkodó helyben v. vidékre ajálkodik. Elfogad továbbá külön órákat is.

Egy kisebb ház kerestetik a budai külvárosban vétel véget.

Egy 30 éves magyar nő a ki háztartás minden nemét érti, mint gazdaasszony vagy kulcsárnó helyben vagy vidékre ajálkodik.

Egy 35 éves férfi ki több helyről igen jó bizonyítvánnyal bír, mint felügyelő úrasági — vagy iroda-szolga helyben vagy vidékre ajálkodik. Ha követeltetik 100 frt óvadék összeget tesz le.

Több ház és szőlő kerestetik megvételre, valamint jutányos eladásra is.

Férfi és nőcseledek azonnal elhelyeztetnek. Bővebb értesítés nyerhető Dömel Nándor ügynökségénél, ki egyuttal szobafestői és mázolói üzletét is bátorodik ajánlani.

757

Ház és szőlő egybe

szabad kézből eladó.

Petrezselyem-utca 16. sz.

A pécs-baranyai kertész-egylet kerti helyiségében

a következő gyümölcs- és diszfák eladatnak.

	darabja	40 krtól	50 krig.
Körte	"	40	50
Cseresznye és meggy	"	40	50
Kajszin	"	40	50
Barack	"	40	50
Mandula	"	30	50
Dió	"	40	60
Birs	"	30	50
Lasponya	"	30	60
Gesztenye, vad, piros virágu	"	50	1 frtig.
Akcszfa, gömbölyü, gula és piros virágu	"	40	1 frtig.
Szilva és Ringló	"	30	50
Alma	"	30	40
Mogyoró	"	30	50
Egres	"	10	25
Málna	"	5	20
Ribizke	"	5	15
Eper	100 drb	1frt	50-tól 2 frtig.
Amorpha	"	10	30
Cytisus	"	10	40
Hybiscus	"	20	30
Philadelphus	"	20	40
Spirea	"	20	40
Tamarix	"	20	40
Salix — Szomorufüz	"	30	50
Thuja	"	40	5 frtig.
Ampelopsis (vadszőlő)	"	10	20

Periploca	"	10	20
Spárgagyökér	"	1 frt	50-tól 2 frtig.
Koelreiteria	"		30

A fenti kertihelyiségben az eladás október hó elsejével kezdődik és egyes fanemek alább írt mennyiségben bocsátatnak áruba:

Barackfa	2000 darab
Kajszi	300
Ringló	200
Mandula	200
Dió	150
Cseresznye és Megy	200
Körte	300
Alma	300
Birs	50
Magyaró bokor	100
Málna	500
Egres	300
Szomorú füzfa	50
Cytisus	200
Hibiscus bokor	500
Ampelopsis	500
Tamarix	200
Amorpha	500
Spárga	2000
Földi eper	1000

Egyleti tagok a gyümölcsfákat 25 százalék, a többieket pedig 20 százalékkal olcsóbban kapják.

Kött Ferencz, kertész.